

Adroddiad Cryno ar yr Arolygiad

Ysbyty Athrofaol Cymru, A7 Gastronenteroleg /
Caerdydd / Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r
Fro

Dyddiad yr arolygiad: 12 a 13 Mehefin 2023

Dyddiad cyhoeddi: 13 Medi 2023



Mae'r ddogfen gryno hon yn rhoi trosolwg o ganlyniad yr arolygiad

ISBN Digidol 978-1-83504-680-7
© Hawlfraint y Goron 2023



Rhoddodd y cleifion adborth cadarnhaol iawn ar y gofal a'r driniaeth roeddent wedi'u cael ar Ward A7.

Gwelsom fod y staff yn trin cleifion â pharch a charedigrwydd ac roedd y cleifion i'w gweld yn cael gofal da. Roedd gwybodaeth ar gael i gleifion a'u gofalwyr, ond roedd diffyg gwybodaeth hybu iechyd ar gael.

Gwelsom fod trefniadau ar waith i ddarparu gofal diogel ac effeithiol i'r cleifion. Gwelsom fod trefniadau da ar waith i atal cleifion rhag datblygu briwiau pwyso a niwed i feinweoedd ac i'w hatal rhag cwmpo.

Gwelsom fod trefniadau addas ar waith i asesu risgiau ac i atal a rheoli heintiau. Fodd bynnag, roedd angen gwneud gwelliannau i sicrhau bod meddyginiaethau yn cael eu storio'n ddiogel.

Roedd strwythur rheoli addas ar waith a chafodd llinellau adrodd ac atebolrwydd clir eu disgrifio a'u hamlygu.

Nodwch fod canfyddiadau'r arolygiad yn ymwneud â'r adeg y cynhaliwyd yr arolygiad.



Yr hyn a wnaethom

Ceir manylion llawn am y ffordd rydym yn arolygu'r GIG ac yn rheoleiddio darparwyr gofal iechyd annibynnol yng Nghymru ar ein [gwefan](#).

Cwblhaodd Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru (AGIC) arolygiad dirybudd yn Ysbyty Athrofaol Cymru, Ward A7 ar 12 ac 13 Mehefin 2023

Roedd ein tîm ar gyfer yr arolygiad yn cynnwys dau arolygydd gofal iechyd, dau adolygydd cymheiriaid clinigol ac adolygydd profiad y claf.

Mae'r fersiwn gryno hon o'r adroddiad wedi'i chynllunio ar gyfer aelodau'r cyhoedd.

Mae adroddiad llawn, sydd wedi'i gynllunio ar gyfer y lleoliad, ac sy'n disgrifio'r holl ganfyddiadau sy'n ymwneud â darparu gofal diogel a dibynadwy o ansawdd uchel sy'n canolbwyntio ar gleifion unigol ar gael ar ein [gwefan](#).



Ansawdd Profiad y Claf



Crynodeb Cyffredinol

Rhoddodd y cleifion adborth cadarnhaol iawn ar y gofal a'r driniaeth roeddent wedi'u cael.

Gwelsom fod y staff yn trin cleifion â pharch a charedigrwydd, a'u bod wedi gwneud ymdrech ar y cyfan i ddiogelu eu preifatrwydd a'u hurddas wrth ddarparu gofal.

Roedd y cleifion i'w gweld yn cael gofal da a gwelsom fod y staff yn ymateb yn brydlon i geisiadau'r cleifion am gymorth.

Er i ni weld gwybodaeth yn cael ei harddangos ar yr hysbysfyrddau, nid oedd hyn yn cynnwys gwybodaeth hybu iechyd nac yn cyfeirio at wasanaethau penodol.

Lle gallai'r gwasanaeth wella

- Darparu gwybodaeth hybu iechyd ar y ddwy ward

Nodwyd gennym fod y gwasanaeth hwn yn gwneud y canlynol yn dda

- Gwelsom lawer o enghreifftiau o'r staff yn trin y cleifion â pharch a charedigrwydd
- Dywedwyd wrthym am fenter Katie's Wish i helpu cleifion gyda nam gwybyddol
- Gwelsom y staff yn hyrwyddo annibyniaeth y cleifion tra'r oeddent yn yr ysbyty.

Darparu Gofal Diogel ac Effeithiol



Crynodeb Cyffredinol

Gwelsom fod wardiau'r ysbyty'n darparu gofal diogel ac effeithiol i'r cleifion. Gwelsom fod trefniadau da ar waith i atal cleifion rhag datblygu briwiau pwyso ac i atal cleifion rhag cwmpo. Hefyd, gwelsom fod trefniadau da ar waith i ddiwallu anghenion maeth a hydradu'r cleifion.

Gwelsom fod y ward yn hygyrch i'r cleifion, y staff a'r ymwelwyr. Roedd mynediad gwastad i'r ysbyty gyda lifftiau i gyrraedd pob ward a oedd wedi'u lleoli dros sawl lefel.

Gwelsom dystiolaeth o atgyfeiriadau iechyd meddwl a chapasiti amserol a chadarn.

Roedd cyfarpar yn cael ei lanhau rhwng defnydd gan y cleifion ac yn cael ei osod mewn storfa ddynodedig. Gwelsom fod cyfarpar diogelu personol a gel dwylo ar gael drwy'r ward a gwelwyd y staff yn ei ddefnyddio'n briodol.

Gwelsom fod angen i'r ward wella'r broses o gynllunio i ryddhau cleifion i gynnwys cyfarfodydd tîm amlddisgyblaethol er mwyn hwyluso'r gwaith o ryddhau cleifion yn ddiogel a'u trosglwyddo i feysydd darpariaeth gofal eraill.

Lle gallai'r gwasanaeth wella

- Rhaid i'r bwrdd iechyd wella'r gwaith cynllunio i ryddhau cleifion yn ddiogel a'r broses atgyfeirio a chynyddu mynychder cyfarfodydd y tîm amlddisgyblaethol.
- Rhaid i'r bwrdd iechyd adolygu'r broses o storio hylif mewnwythiennol yn y storfa gyffuriau.
- Rhaid i'r bwrdd iechyd lanhau'r ward yn drylwyr er mwyn cael gwared ar lwch ar arwynebau.

Nodwyd gennym fod y gwasanaeth hwn yn gwneud y canlynol yn dda

- Gwelsom fod trefniadau da ar waith i atal cleifion rhag datblygu briwiau pwyso ac i'w hatal rhag cwmpo
- Gwelsom brosesau rheoli meddyginiaethau da

- Gwelsom brosesau cadw cofnodion cynhwysfawr.



Ansawdd Rheolaeth ac Arweinyddiaeth

Crynodeb Cyffredinol

Nodwyd bod strwythur rheoli addas ar waith gyda llinellau adrodd ac atebolrwydd clir wedi eu disgrifio a'u hamlygu.

Disgrifiodd yr uwch-aelodau o staff system archwilio i fonitro ansawdd a diogelwch y gwasanaethau a ddarperir ar y wardiau. Gwelsom fod y trefniadau ansawdd a diogelwch ar y wardiau yn briodol.

Roedd gan y bwrdd iechyd raglen hyfforddiant gorfodol gynhwysfawr. Fodd bynnag, roedd angen gwella cydymffurfiaeth.

Gwelsom fod y mwyafrif o'r staff oedd ar gael wedi cael arfarniad diweddar.

Lle gallai'r gwasanaeth wella

- Rhaid i'r Bwrdd Iechyd sicrhau bod pob aelod o'r staff yn cwblhau hyfforddiant gorfodol
- Rhaid i'r bwrdd iechyd ddangos y groes ddiogelwch neu wybodaeth gyfatebol er mwyn i gleifion ac ymwelwyr eu gweld.

Nodwyd gennym fod y gwasanaeth hwn yn gwneud y canlynol yn dda

- Gwelsom fod strwythur rheoli da ar waith gyda llinellau adrodd ac atebolrwydd clir
- Gwelsom fod y rhaglen Gofal Diogel yn adnodd dibynadwy i sicrhau bod lefelau staffio diogel ar y ward
- Gwelsom fod amrywiaeth o archwiliadau clinigol yn cael eu cwblhau'n rheolaidd.

Y camau nesaf

Lle rydym wedi nodi gwelliannau a phryderon uniongyrchol yn ystod ein harolygiad y mae'n ofynnol i'r gwasanaeth gymryd camau yn eu cylch, cânt eu nodi yn atodiadau'r adroddiad arolygu llawn.

Pan fyddwn yn nodi pryderon sy'n peri risg uniongyrchol i ddiogelwch cleifion, gofynnwn i'r bwrdd iechyd gymryd camau brys. Caiff y pryderon hyn eu hamlinellu yn yr atodiadau ac maent yn amlinellu'r camau a gymerwyd gan y bwrdd iechyd i amddiffyn diogelwch cleifion ac sydd wedi'u cymeradwyo gennym ni. Rydym hefyd yn darparu tabl manwl o welliannau a nodwyd yn ystod yr arolygiad lle byddwn yn gofyn i'r gwasanaeth ddweud wrthym am y camau y mae'n eu cymryd i ymdrin â'r meysydd hyn ac i wella ansawdd a diogelwch gwasanaethau gofal iechyd. Yn ogystal, rydym yn amlinellu pryderon a godwyd ac yn cydnabod y rhai a ddatryswyd yn ystod yr arolygiad.

Ar yr adeg briodol, bydd AGIC yn gofyn i'r bwrdd iechyd gadarnhau bod camau wedi'u cymryd yn unol ag ymatebion y rheolwyr a ddogfennwyd yn y cynllun gwella. Rydym hefyd yn gofyn i fyrddau iechyd ddarparu tystiolaeth ddogfennol o'r camau a gymerwyd a/neu'r cynnydd a wnaed.

